

温浴業界の総合情報紙

SAUNA



2020 May & July. No'487

SPA

公益社団法人日本サウナ・スパ協会 〒102-0074 東京都千代田区九段南4-8-30 アルス市ヶ谷907 TEL:03-5275-1541 FAX:03-5275-1543 sauna.or.jp

サウナ・スパ関連施設における 新型コロナウイルス感染症対応ガイドライン(改訂版)

日本サウナ・スパ協会は「サウナ・スパ関連施設における新型コロナウイルス感染症対応ガイドライン」を5月15日改訂しました。同ガイドラインでは発熱者や咳・咽頭痛症状者等に入館を遠慮してもらうことや、スタッフの健康管理といったレジャー・集客施設全般で想定される

対策のほか、実際の施設オペレーションにおける各スペースでの具体的な対策についても盛り込みました。

作成にあたり、厚生労働省の指導もいただき、基本的なことを簡潔に記載しています。施設の規模や浴場・サウナ室の大きさもさまざまですので各加盟店において

さらに工夫して実行してください。また、休業再開の際にはレジオネラ属菌が増殖している危険性が高い点についても注意をしてください。

公益社団法人日本サウナ・スパ協会
会長 中野憲一

感染拡大を防ぐため、以下の症状のある方は施設の利用をご遠慮いただく

次の症状がある方。

- ・発熱や軽度であっても咳・咽頭痛などの症状がある方。
- ・強いだるさ(倦怠感)や息苦しさがある方。

※状況により発熱者を体温計などで特定し入場を制限する。

店舗の営業における対応

①感染対策について

- ・人と人が対面するフロント等はアクリル板・透明ビニールカーテンなどで遮蔽する。
- ・入退館時に密にならないように対応する。入口及び施設内の手指の消毒設備の設置※推奨薬剤(アルコール製剤)
- ・施設の換気に心がけ定期的な消毒を行う。

②更衣室

- ・ロッカーは使用都度、清拭消毒を徹底する。
- ・洗面所の蛇口コック、トイレ、出入り口のドアノブなど不特定多数が触れる箇所の清拭消毒、巡回清掃の実施及び実施済管理簿の設置(最低推奨回数:2時間に1回)。

③浴場

- ・浴室内の換気の強化、サウナ室扉の全開による定期的な換気の実施を行う。
- ・浴室、浴槽内及びサウナ室における対人距離の確保の要請を行う。
- ・浴室、浴槽内及びサウナ室での会話を控える要請を行う。

④化粧室、休憩所

- ・間隔をとって使用することの要請を行う。
- ・定期的に備品の清拭消毒を行う。
- ・ボディケアなどで顧客の身体に触れる場合は、手洗いをよりこまめに行い接触感染対策を行う。

⑤食事処

- ・横並び席の推奨、テーブルの間隔を広げる(座席レイアウトの変更等)。
- ・常時換気を行い、共有するテーブル、椅子等は定期的に清拭消毒を行う。

⑥トイレ

- ・不特定多数が接触する場所の清拭消毒を行う。
- ・ハンドドライヤーは中止し、ペーパータオルを設置する。

スタッフの健康管理

①スタッフは出勤前に体温を確認し、風邪症状や発熱があれば営業者に連絡し、営業者はスタッフに対して出勤しないことを求める。

②スタッフの家族等、同居者に感染者や感染者への接触があることが判明した場合は、即刻出勤停止とし、他のスタッフとの接触について正確な実態把握を実施する。

③感染者に接した場合の対処(保健所からの通知・本人からの申告)

- ・即時に保健所へ報告するとともに、求められる情報の速やかな開示を行う。
- ・施設での感染が発生すると、保健所の指導に基づき施設の消毒が求められるので、既存取引先・地域の業者から対応の可否を確認しておく。
- ・当分の間スタッフがマスクを着用することの告知を行う。

衛生管理の徹底

各地方公共団体が定める条例を遵守するとともに、協会が定める「[サウナ・スパ施設における衛生確保に関する自主管理基準](#)」についての遵守を徹底すること。

なお、休業再開に向けては、レジオネラ属菌が増殖している危険性が高いので、「[循環式浴槽におけるレジオネラ症防止対策マニュアル](#)」等を参考に、十分に消毒した後に営業開始、再開するよう注意すること。

〈参考〉・首相官邸 新型コロナウイルスへの備え

<https://www.kantei.go.jp/jp/headline/kansensho/coronavirus.html>

・厚生労働省 新型コロナウイルス感染症について

https://www.mhlw.go.jp/stf/seisakunitsuite/bunya/0000164708_00001.html

・外務省 海外安全ホームページ

<https://www.anzen.mofa.go.jp/>

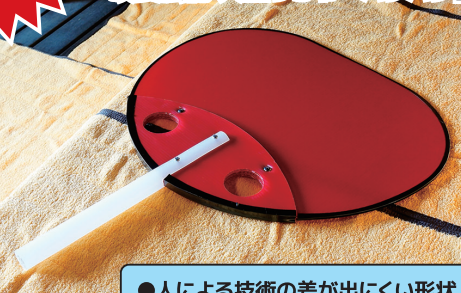
以上

本号は5月、7月の合併号です。暑中見舞い交換広告は中止いたします。

使いやすいと、導入する店舗が増えています!

ロウリュサウナのベストセラー商品!

改良強化 大型うちわ「バタバタ」



- 人による技術の差が出にくい形状
- 身体に負担が少ない設計
- 高温での使用でも長持ちする作り

KOSÉ

冷やし雪肌精、いかがですか?



冷やし雪肌精入ります
ご自由に冷たく使ってください

夏季限定

森下仁丹の薬仁湯



薬仁湯
花間白湯
楊貴妃の真珠風呂
アルカリ性温泉用除菌剤

明治創業の老舗ブランド、森下仁丹
日本唯一の業務用販売総代理店です

会長挨拶 サウナ・スパの魅力はつきません。頑張って乗り切りましょう。

日本サウナ・スパ協会会長 中野憲一
平素は、協会活動に格別のご支援、ご協力を賜り厚く御礼申し上げます。

日本サウナ・スパ協会は今年、公益法人創立30周年を迎えました。記念式典並びに2020年度の総会の準備を進めてまいりましたが、新型コロナウイルス感染拡大に伴う緊急事態宣言発令という事態を受け、生活環境が一変。全面解除に伴い現在はようやく日常を取り戻しつつありますが、第2波・3波への備えを考えながら時が流れています。そのような状況下、記念式典は中止、総会の議案は5月28日に書面決議させていただきました(2面参照)。

会員各位におかれましても営業自粛に続きwithコロナ状況下での新しい業務体制への対応など、先行きの見えない苦難の中で日々業務に当たられておられることと推察いたします。

協会としましては状況を的確に把握し、改定ガイドラインを遵守いただきながら、この未曾有の事態を皆さまと共に乗り切るために、鋭意努力を重ねてまいります。

さて、創立30周年の記念式典は中止いたしました。協会技術顧問の中山真喜男さんにまとめて頂いた『昭和・平成のサウナ史』と、サウナ大使のタナカカツキ氏がデザインした施設内用サコッシュの記念品は皆さまのお手元に届いていると思います。また、創立30周年ということで、厚生労働大臣から森信仁氏、平井要子氏、鄭忠和氏に感謝状が、医薬・生活衛生局長から米田行孝氏、前田眞治氏、椎野登貴子氏、金憲碩氏、伊ヶ崎征一氏に対して感謝状が授与されました。協会の顕彰事業として、日ごろからサウナの普及啓発にご尽力頂いている一般の方(団体又は個人)をサウナ大使より推薦していただき、感謝状を贈呈させていただきました。下記の通りです。式典で予定しておりましたサウナ大使と受賞者によるトー



■会長感謝状が贈呈されたサウナ普及功労者とその功績

◀前田眞治氏

クイイベント、「10年後のサウナを語ろう」については、コロナ終息後に機会を作りたいと思います。

最後になりましたが、うれしい報告があります。この4月、協会理事である鄭忠和先生の「和温療法」への保険適用が承認されました。詳細は4面で紹介しております。サウナが医療として認められるという待ちに待った快挙であります。「和む温もりで国民を健康に」という理念の元に30年、研究にまい進して来られた先生は協会の誇りでもあります。

皆さまもご存知のとおり、コロナ禍前は空前のサウナブームでした。ステイホームでサウナに行けない方々が自宅で勉強したいということで、「サウナ・スパ健康アドバイザー」や「プロフェッショナル」公式資格を受講する方が増えており、サウナファンの根強さを感じます。サウナをブームにとどまらせず、さらにファンのすそ野を広げるために、温浴の魅力をさらに掘り下げ、発信していきたいと思っております。

サウナ・スパの魅力はつきません。一緒に頑張っていきましょう！

顕彰事業 サウナおよび協会活動への貢献 ありがとうございます！



現在のサウナブームはサウナを愛してやまない多くのサウナーの個々の活動の広がりによる部分が多く、協会としては創立30周年を記念し、サウナ大使のタナカカツキ氏に功労者を推薦していただき、感謝状を贈呈。広く国民にサウナの素晴らしさを知らしめた貢献、そしてその活動に、感謝の意を表しました。

←マグ万平さんは「サウナを愛する人たちと、すべてのサウナ施設に感謝です」とツイートして感謝状の写真をアップした。

■会長感謝状が贈呈されたサウナ普及功労者とその功績

功労者	主な功績
サウナイキタイ	サウナ検索サイト「サウナイキタイ」の運営
サウナタイム	サウナ専門口コミメディアサイト「サウナタイム」の運営
TTNE	サウナプロデュース並びにイベント「SAUNA FES JAPAN」の運営
Sauna Camp	キャンプスタイルのサウナの普及啓発
五箇公貴	「ドラマ サ道」のプロデュース
柳橋弘紀	「サウナを愛でたい」など、TV・ラジオ番組等の企画
マグ万平	業界初のサウナ番組「マグ万平ののちほどサウナで」の配信
玉川太福	浪曲「愛しのロウリュ(アルバム 地べたの二人より)」の発表

全国総会 議事報告

定款の規定により議案資料並びに書面決議書を66名の正会員に送り、48名から承認の返信があり、過半数を充たし承認された。

第1号議案 2019年度事業報告及び決算関係書類承認の件

- はじめに
- (公益目的事業1) 啓発普及事業
ア調査研究事業
 - 電気及び新式サウナストープでセラミック製サウナストーンの耐熱、耐水性能実験の継続実施。
 - サウナ・スパ施設の入館数、総売り上げなどの前年比データを収集分析、事業動向を調査。イ機関紙「SAUNA・SPA」定期発刊
ウ公式ホームページ、フェイスブックを通じたインターネットによる情報提供事業
エメディア対応事業
オその他
 - 普及啓発
 - 「サウナの日」のイベント実施により1,346名をご招待。サウナの日記念タオル7,100枚を制作配布。
 - 後援事業としてサウナ・スパ関連展示会の周知。
 - 「フィンランドの夏祭り in こうみ」並びに「ジャパンサウナフェス2019」、「フィンランドのクリスマス in 軽井沢」の後援及び協力。
 - 社会貢献
 - 日本赤十字社の協力を得、全国献血推進キャン

ペーンを実施(新型コロナの影響により中止地区あり)。また、加盟店フロントで年間を通じて日赤募金箱を設置し募金活動を実施。

3 (公益目的事業2) 基準策定研修事業
ア基準策定事業

- 衛生確保に関する自主管理基準並びにサウナ設備設置基準の周知徹底による衛生水準の向上に努めた。
- レジオネラ属菌及びノロウイルス等感染症、並びに2月から新型コロナウイルス感染拡大について、厚生労働省からの通知の共有を図るとともに、感染対策についてガイドラインを作成、機関誌を通じ周知した。
- サウナ営業施設の衛生水準の向上を目的とした(株)日本政策金融公庫融資制度「サウナ営業設備資金貸付」を周知。融資実績1件250万円。

イ優良店認定事業

ウ養成研修・資格登録事業

- サウナ・スパプロフェッショナル(管理士)養成研修講座を開校、485名受講。
- サウナ・スパ健康士養成研修講座を開講。
- サウナ・スパ健康アドバイザー資格講座を開校、2,722名が受講。(累計5,362名)。

以上三種の養成研修講座には厚生労働省の後援名義を申請し実施。協賛40店舗にて健康アドバイザー資格証カード呈示で入浴料金割引協賛にて普及啓発に努めた。

エ研修事業

- モンゴル・ウランバートルで開催の第14回東アジアスパ会議への参加。
- 鹿児島市で全国総会を開催。
- 第28回オーナー・幹部研修会開催。
- 地域における勉強会・セミナーの奨励および支援の実施。勉強会助成金延べ6カ所214,000円。
- 社員研修用共通入浴券のデザインを刷新し配布。

オ顕彰事業

該当者なし。

カ相談事業

4 会員拡充 基盤の整備

5 その他 健全財政の確立と公益法人会計業務の適正化に努めた。

2019年度決算報告

決算報告目録	
前期末正味財産	70,353,923
当期正味財産増加額	8,169,252
当期末正味財産	78,523,175

第2号議案 任期満了に伴う役員改選承認の件

理事並びに監事及び諮問委員は留任、新しく諮問委員として共栄観光(株)代表 西生吉孝氏を選任。

公益社団法人 日本サウナ・スパ協会 役員・諮問委員名簿

【会 長】	中野憲一	星 虎男	松本賢司	西野友季子
【副 会 長】	織茂明彦	前田眞治	加川 淳	西生吉孝
	平井要子	椎野登貴子	松永尚忠	西川広樹
【専務理事】	米田行孝	伊ヶ崎征一	桐山詔宇	大賀康弘
【常務理事】	金 憲碩	岸野 肇	洪 明雄	岡田友悟
	米田篤史	斉藤英明	中野克啓	吉永昌一郎
	松村讓裕	岡村篤秀	石垣栄二	木地本朋奈
【理 事】	阿戸健次	若林幹夫	松田進龍	竹内博史
	洪里勝信	【監 事】	山野克己	小松伸之
	森 信仁		【諮問委員】	木所勝邦
	萩原隆二			吉田秀雄
	鄭 忠和			

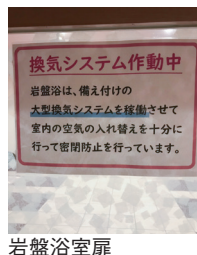
サウナ・スパ施設に関するご用命は ～賛助会員～

■設備全般 (株)メトス (株)トリリオン 北海道オリンピア(株) (株)アクアエンタープライズ (株)オリバー (株)ASK アスパポート(株) (株)アルファロッカーシステム (株)Luci (株)マルマ (株)ジェーアンドジェーコーポレーション (株)Sea Aroma	■温浴用品全般 貝印カミソリ(株) (株)和泉屋 ニシカワヤ(株) リボス(株) シック・ジャパン(株) (株)日祥商会 (有)効仙薬湯本舗 (株)丸織 (株)千代田 (株)旅館ランドリー	■飲料関係 キリンビール(株) (株)ヤクルト本社 アサヒビール(株) ■委託派遣 (株)エーワン (株)エーワン東京 (株)リフレッシュセンター (株)リバース東京 (株)タカタ (株)クレディインターナショナル	■顧客管理関連 (株)STソフトウェア ■保険全般 AIG 損害保険(株) ■広告全般 ニューウェル(株) (株)バンブック (株)朝日印刷 (株)スリーフィールド
--	--	---	--

「With コロナ」新たなステージへ 新型コロナウイルス対策

取り組み事例1 両国湯屋 江戸遊

新型コロナウイルス対策として、ロッカー数の半分のお客様を受け入れることとし、ガイドラインに沿って対策を実施。「当店のコロナウイルス対策の取り組みについて」を掲示してお客様に理解を呼びかけている。特に脱衣ロッカーの使用毎の清掃消毒は徹底し、ロッカーのカギも毎回消毒。また、過密になりがちな喫煙ルームは一人ずつの使用として、次の方は外で待っていただく。換気が難しいと思われがちな岩盤浴室扉には、大型換気扇が常時稼働している旨を掲示するなど、さまざまな形で、安心・安全を確保している。



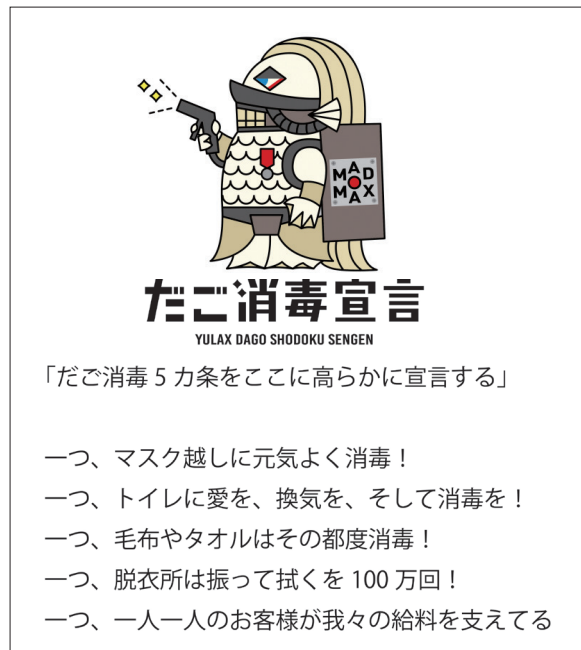
岩盤浴室扉



喫煙ルーム

取り組み事例2 湯らっくすゲンキスクエア

疫病退散のご利益があるという熊本の伝説の妖怪「アマビエ」。このアマビエをモチーフに「ダゴ消毒宣言」をして、のぼり、ポスターなど大々的に告知している。「ダゴ」とは、「とても」「すごく」「かなり」などを意味する方言で、実際、スタッフがいたるところを徹底的に拭き上げ除菌す



「だご消毒 5 カ条をここに高らかに宣言する」

- 一つ、マスク越しに元気よく消毒！
- 一つ、トイレに愛を、換気を、そして消毒を！
- 一つ、毛布やタオルはその都度消毒！
- 一つ、脱衣所は振って拭くを 100 万回！
- 一つ、一人一人のお客様が我々の給料を支えてる

る。それを強調した写真も店内に掲示している。

「アマビエさまのお言葉により、私たちはダゴ消毒5カ条を宣言して、消毒しまります」と心意気強く、意欲満々。お客様に安心・安全を感じていただくためにスタッフ一同、内側から元気を鼓舞するという「湯らっくす」ならではのコロナウイルス対策だ。

取り組み事例3 万葉倶楽部

「9つの安心安全」を大きく掲げて営業を再開した万葉倶楽部。お客様とスタッフの健康と安全を第一に考え、感染症の第二波、第三波を防ぐための措置として9つを解説。それと共に「4つのお願い」もある。まずご入浴、マスクのご着用、館内着のご着用、そしてLINEでのスムーズな入館にご協力だ。LINEの使用は万一の時の連絡手段として重要だ。



「サウナ・スパ健康アドバイザー」、「サウナ・スパプロフェッショナル(管理士)」コロナ後もますます人気 受講者6,700名超え!

2014年から厚生労働省の後援を得てスタートした「サウナ・スパ健康アドバイザー」は、温浴施設の従業員や利用者が正しい知識を身につけ、サービス向上や、自身の健康増進に活用することを目指した協会公式資格です。資格取得者には資格証カードを呈示することで受けられる優待もあります。

ホームページから手軽に申込みができることもあり一般ユーザー受講者が徐々に増えていたところ、昨年の『サ道』のテレビドラマ化やアウトドアサウナなどの普及による若者のサウナ熱の高まりにより、昨年4



月からの1年間で2,300名以上が受講しています。(累計6,750名)

また、「サウナ・スパ健康アドバイザー」資格者を対象とした上位資格、「サウナ・スパプロフェッショナル(管理士)」も、予想以上に多くの申し込みを受けています。施

設の適切な管理を目的とした知識を習得する専門的内容にもかかわらず、昨年8月からの受講者は650名を超えています。

サウナ大使を始め、影響力の大きなサウナーが資格を取得し、それをSNSで拡散してくれていることも、人気を支える大きな要因となっています。

4月以降、サウナ・スパ施設の営業が自粛となり、新型コロナウイルス禍でステイホームが始まってから、応募者はさらに増え、サウナへの渴望感を知識欲に転嫁させた、受講者の根強いサウナ愛が感じられます。

サウナ・スパの知識をしっかりと身につけたお客様が増える事は、マナー面や事故防止と言ったことはもとより、お客様層の基盤を強くする素晴らしい事と言えます。ただ、受け入れる施設側のスタッフも応分なレベルアップが必要となってくるので、是非貴店スタッフに、アドバイザーおよびプロフェッショナルの受講をお勧めいたします。詳細は協会HPで。

BOOK サウナ関連書籍

『女はサウナで生まれ変わる 読むサウナ美人』



著者：まきつ(絵)
木村昭子(監修)
笹野美紀恵(監修)
出版社：主婦の友社 1540円(税込)
サウナは女性にこそ嬉しい効果いっぱい! 「女を上げる」サウナの入り方を惜しみなく伝授する一冊。

日赤募金箱

3月11日から6月10日までに各店舗に設置した募金箱への募金金額は下記の通りです。今後ともご協力のほど、よろしくお願いいたします。

■寄付金入金状況(6月10日現在)

薬湯市原店	¥20,398
国際企業(株)	¥23,345
カプセルホテル・サウナ・サン	¥8,180
サウナ&カプセルイン岡山	¥3,704

賛助会員紹介

賛助会員	4月1日～
[社名]	(株) Sea Aroma
[代表者]	藤原公栄
[担当者]	松谷大将
[住所]	東京都世田谷区中町 3-13-7
[電話]	03-6411-6341
[取扱業種]	アロマ商品の卸、販売、製造
[ホームページ]	http://www.searoma.fromc.com/
賛助会員	6月1日～
[社名]	(株) クレディンターナショナル
[代表者]	白井浩一
[担当者]	熊谷奈緒子
[住所]	東京都中央区銀座 6-7-18 デイト銀座ビル 7F
[電話]	03-3569-7701
[取扱業種]	エステ、マッサージの業務委託
[ホームページ]	HP: https://www.cred-in.com/





登録名称は「心不全に対する遠赤外線温熱療法」で、和温療法のマニュアルに従って、学会の後援する和温療法研修会の修了証が必要であることが、2020年改訂診療報酬点数表参考資料に記載されている。






































ひとつ上のサービスを！ 一步差をつける業務用衛星放送

選べる！ 200チャンネル

集客力・顧客満足度UP!

業務用衛星放送導入の
お問い合わせ・資料請求は

スカパー法人契約数No.1
株式会社ASK

東京本社
〒190-0023 東京都立川市柴崎町3-8-5 NXビル4階

TEL 042-523-4649

営業所：銀座・神奈川・大阪 全国展開中

www.cs-ask.co.jp ask@cs-ask.co.jp